

Condiciones Generales de RWE para la Compra de Productos y Servicios (España) - 09/2023

1. Contrato

- 1.1 Cualquier empresa del grupo RWE (**RWE**) puede ser designada y efectuar un pedido **escrito** de compra (**pedido**). Un **pedido** representa una oferta de **RWE** para comprar productos, servicios y/o materiales descritos en el **pedido (productos, servicios, productos/servicios)** del contratista mencionado en el **pedido (contratista)**. Los **pedidos** de **productos/servicios** efectuados por **RWE** están sujetos a las presentes condiciones (conjuntamente, las Condiciones Generales (**CG**) y cada una por sí una condición (**condición**)).
- 1.2 El **contratista** acepta la oferta de **RWE** enviando a **RWE** expresamente un aviso de aceptación en forma escrita (incluyendo la devolución de un **pedido** firmado) (**aceptar, aceptación**).
- 1.3 En y con efecto a partir de la **aceptación (fecha de inicio)**, se efectúa un contrato entre el **contratista** y **RWE** integrado por y sujeto al contenido del **pedido** y las presentes **CG (contrato)**.
- 1.4 Las condiciones del **contratista** o cualquier divergencia de las **CG de RWE** son rechazadas expresamente por **RWE**.
- 1.5 El **pedido** tiene prioridad a cualquiera de las **condiciones**.

2. Interpretación

- 2.1 En las presentes **CG**:
 - (a) el uso de "incluyendo" y expresiones similares no limitan el carácter general de cualquier término precedente.
 - (b) A no ser que el contexto del contrato exija otra cosa, la referencia a una ley o a una disposición legal incluye cualquier ley o disposición legal o reglamento promulgados, nuevamente promulgados o modificados antes o durante la **vigencia del contrato**.
 - (c) Escrito (**escrito**) se refiere a una comunicación proveniente de una o de ambas partes. La forma escrita puede ser sustituida por la forma electrónica. Con respecto a **pedidos** SAP, el **contratista** y **RWE** consienten en que un **pedido** de compra SAP firmado electrónicamente o bien un sencillo **pedido** de compra SAP sin firma electrónica serán aceptados asimismo como acordados válidamente. Si el **contratista** y **RWE** consienten expresamente, un **contrato** también puede ser concluido con una sencilla firma electrónica.
- 2.2 La referencia a derecho aplicable incluye cualquier ley, código, disposición legal o reglamento en vigor en cualquier momento relacionado al presente **contrato**, a los **productos/servicios**, al domicilio de **RWE** y al **lugar de entrega** (incluyendo aquellos relacionados a la salud y seguridad, competencia, anti-monopolio, contra el blanqueo de capitales, contra la corrupción y el soborno, y los relacionados al comercio exterior, al control de exportaciones y a leyes sobre sanciones) (**derecho aplicable**).
- 2.3 Con respecto a aquellos derechos que **contratista** o **RWE** pueden ejercitar unilateralmente, tales como aviso de terminación o rescisión del

contrato así como el ejercicio del derecho del **contratista** o de **RWE** a determinar la prestación del **contrato**, tales declaraciones o avisos deben efectuarse exclusivamente por escrito y con arreglo a, entre otros, el artículo 1124 del Código Civil español o el artículo 1294 del Código Civil español, respectivamente.

3. No exclusividad, prestación colectiva

- 3.1 La compra de **productos/servicios** por parte de **RWE** con arreglo al presente **contrato** se realiza sobre una base no exclusiva y puede ser por el beneficio de otras empresas dentro del grupo **RWE** de empresas (**grupo RWE**).

4. Plazo

- 4.1 El **contrato** comienza en la **fecha de inicio** y termina cuando se hayan cumplido todas las obligaciones del **contrato (vigencia)**.

5. Entrega

- 5.1 El **contratista** es responsable, por su cuenta y riesgo incluyendo el coste de asegurar todo el transporte, la carga, la recolección, el manejo, el almacenamiento, el embalaje, el desembalaje, la recepción en el sitio de entrega así como la entrega razonablemente necesarios, del suministro de los **productos/servicios (entrega)** y obtendrá y pagará todos los permisos o licencias de importación para cualquier parte de los **productos** o los equipos del **contratista** suministrados con la mercancía despachada para la importación (DDP, según Incoterms 2020).
- 5.2 La **entrega** incluye la entrega y el suministro de cualquier herramienta y documento (p. ej. manuales de usuario, datos relativos a salud y seguridad) que tengan relevancia para los **productos/servicios** y su uso.
- 5.3 El **contratista se obliga a entregar los productos/servicios** en el momento (**fecha de entrega**), el lugar (**lugar de entrega**) y en la cantidad especificados en el **pedido**.
- 5.4 Cualquier firma de **RWE** en una nota de entrega u otro documento presentado en relación con la **entrega** de los **productos/servicios**, es prueba únicamente de lo que ha sido recibido, y no es ninguna prueba de que la cantidad/calidad de los **productos suministrados** sea correcta o de que los **productos/servicios suministrados** cumplan, de cualquier otra forma, con los requisitos de este **contrato**.

6. Fecha de entrega

- 6.1 Sin perjuicio de los derechos de **RWE**, si el **contratista** considera que no es capaz de **suministrar los productos/servicios** en la **fecha de entrega**, el **contratista** debe notificar a **RWE** sobre el retraso así como las circunstancias que hayan provocado el retraso en cuanto pueda hacerlo.

7. Entrega fraccionada

- 7.1 El **contratista** no podrá realizar **entregas** parciales de los **productos/servicios** a no ser que se indique otra cosa en el **pedido** o que **RWE** muestre su acuerdo al respecto por adelantado y por **escrito**.

8. Normas/calidad de los productos/servicios

- 8.1 El **contratista** entrega todos los **artículos/servicios** en estado de comercialización y exento de gravámenes.
- 8.2 El Contratista declara que los **productos/servicios** a entregar/prestar no violan los derechos de propiedad intelectual de **RWE** (incluyendo los derechos de autor) (**DPI**) ni los de ninguna otra tercera parte.
- 8.3 El **contratista** pasa el beneficio de las garantías de cualquier fabricante y de cualquier otra tercera parte que sea relevante a **RWE** en relación a los **productos/servicios**.

9. Etiquetado, avisos de expedición y embalaje de productos

- 9.1 El **contratista** marca claramente los **productos** con el nombre, la dirección, el número de **pedido** de **RWE** y con un aviso de expedición (que indica detalladamente el nombre o la descripción de los **productos**, el transporte, según componente el número de artículo, peso, número o volumen y punto y fecha de expedición) y cualquier otra información que **RWE** notifique al **contratista** que **RWE** requiera y ponga claramente de manifiesto que el **contratista** es el proveedor de los mismos, indicando a la vez la fecha y el lugar de fabricación, cuando sea relevante.
- 9.2 El **contratista** identifica debidamente con etiquetas los **productos** y los suministra con todas las advertencias, las instrucciones y otra información necesaria y relevante para su almacenamiento y uso, incluyendo, si fuera necesario, cualquier transporte ulterior y/o requisitos para levantarlos.
- 9.3 El **contratista** notifica a **RWE** sobre cualquier peligro para la salud, la seguridad o el medio ambiente, facilitando detalles completos relativos al tipo o al alcance del peligro de los **productos/servicios** y detalles de las medidas correctas que deben ser adoptadas en caso de exposición o derrame.
- 9.4 El **contratista** embala los **productos** debidamente, los asegura y transporta de tal manera que puedan llegar al **lugar de entrega** nuevos y en buen estado.
- 9.5 **RWE** no está obligada a devolver al **contratista** ningún tipo de material de embalaje usado en el transporte o la entrega o suministro de **productos/servicios**.
- 9.6 El **contratista** retirará y eliminará cualquier residuo con arreglo a las **disposiciones legales** relevantes.

10. Propiedad y riesgo

- 10.1 La propiedad y el riesgo relativos a los **productos** pasan a **RWE** a la **entrega** en el **lugar de entrega**. Esto rige sin perjuicio de la retención simple de la propiedad a favor del **contratista**.
- 10.2 El **contratista** mantiene los **productos** asegurados por su valor de restitución completo hasta que el riesgo pase a **RWE**. Cualquier **producto** dañado o perdido en tránsito es responsabilidad del **contratista**.

11. Precio, facturación y pago

- 11.1 Por la **entrega**, cumpliendo los condiciones del pedido/contrato, de los **productos/servicios**, **RWE** pagará el precio según los precios que han sido fijados, en la moneda y/o según la frecuencia especificados en el **pedido (remuneración)**.
- 11.2 La **remuneración** es exclusiva del impuesto sobre el valor añadido (**IVA**), pero incluye cualquier otro concepto incluyendo el flete, el seguro y otros gastos de la **entrega** al igual que otros gastos corrientes incluyendo subsistencia, alojamiento, entrega de equipos o herramientas, pago del **personal** del **contratista** (incluyendo salarios, sueldos, gratificaciones y otras remuneraciones, retenciones y tasas obligatorias, provisiones para pensiones, horas extra o pagos por trabajar durante horas poco sociables) y con arreglo a todas las obligaciones dentro del marco del presente **contrato**.
- 11.3 El **contratista** tiene en cuenta todos los materiales y las actividades requeridos para suministrar los **productos/servicios**, todos sus gastos y costes y todas las obligaciones del **contrato** al fijar la **remuneración** correspondiente.
- 11.4 Las facturas del **contratista** deben mostrar la fecha, el número de factura, el nombre legal completo y la dirección del **contratista** y su número de identificación fiscal como emisor, así como el nombre legal completo y la dirección de **RWE** y su número de identificación fiscal como destinatario, con desglose del **IVA**, indicación del número de **pedido**, la **remuneración**, debiendo el **contratista** facilitar cualquier otra información y documentación acompañante que sea requerida razonablemente por **RWE**. La factura del **contratista** debe satisfacer los requisitos del artículo 6 del anexo a la normativa relativa al impuesto sobre el valor añadido (*Real Decreto 1619/2012, de 30 de noviembre, por el que se aprueba el Reglamento por el que se regulan las obligaciones de facturación*). En caso de facturar salarios por hora, el impuesto soportado debe deducirse de los gastos de viaje (billetes, gastos de alojamiento, etc.) con arreglo a todas las directivas fiscales vigentes. Todos los recibos deben ser correctos y permanentemente legibles.
- 11.5 El **contratista** envía sus facturas en el formato y a la dirección especificados por **RWE** en el **pedido**.
- 11.6 **RWE** paga las facturas dentro de los treinta (30) días siguientes a la fecha de recepción. Si **RWE** disputa una factura, **RWE** podrá retener el pago del importe disputado hasta que el asunto haya sido resuelto.
- 11.7 Si el pago de importes no disputados no se realiza cuando éstos hayan vencido, el **contratista** puede cobrar un interés a una tasa anual y no capitalizable del 2%.
- 11.8 Cualquier importe pagadero con arreglo a este **contrato** para un suministro imponible es exclusivo del **IVA** a pagar sobre éste y el destinatario del suministro pagará el importe correspondiente a tal **IVA** además de cualquier otro importe al recibir una factura con **IVA** válida por parte del **contratista**.
- 11.9 Cualquier pago no afecta los derechos o las obligaciones ni del **contratista** ni tampoco de **RWE** y no supone que **RWE** acepta que el **contratista**

haya cumplido plenamente sus obligaciones conforme a este **contrato**.

12. Cambio y variación

12.1 En caso de **contratos** relativos a la prestación de **servicios** (p. ej. contrato de realización de trabajos), **RWE** puede pedir cambios relativos al alcance de la **entrega** (incluyendo la **fecha de entrega** acordada en el contrato), a no ser que ello sea excepcionalmente irrazonable para el **contratista** en un caso individual. El **contratista** cumplirá tal petición. Los efectos de tales peticiones, especialmente respecto al aumento y reducción de gastos así como en relación a las **fechas de entrega**, deben tomarse en cuenta adecuadamente y ser acordados en principio por **escrito** entre **RWE** y el **contratista** antes de la ejecución de los cambios. En casos de un retraso inminente relativo a la **entrega** o en caso de un peligro inminente, **RWE** podrá exigir que el **contratista** comience con la ejecución antes de dicho acuerdo por **escrito**. El **contratista** accederá a esta solicitud.

12.2 Los acuerdos adicionales, los suplementos y las ampliaciones de un **contrato** requieren un acuerdo por **escrito** entre las partes que puede asimismo asumir la forma de un **pedido** SAP electrónico.

13. Incumplimiento y remedio

13.1 El **contratista** garantiza que los **productos/servicios** son y seguirán siendo conformes con este **contrato** durante por lo menos veinticuatro meses desde la **entrega** o durante cualquier otro período más largo establecido en el **pedido (período de garantía)**.

13.2 En caso de que **productos/servicios** sean reparados o sustituidos, el **período de garantía** comienza nuevamente a la **entrega** de los **productos/servicios** reparados sustituidos.

13.3 El **contratista** y **RWE** pueden recurrir plenamente a los derechos de garantía establecidos en la ley además de los derechos de **RWE** especificados en la **condición** 13.1.

13.4 El período legal de notificación de defectos y el período de garantía indicados en la **condición** 13.1 rigen incluso si el **contratista** y **RWE** no acordaron explícitamente otra cosa, comenzando con la **entrega** o la aceptación, lo que ocurra más tarde, de los **productos/servicios**.

13.5 En caso de que el **incumplimiento del contratista** provoque una **pérdida** a una tercera parte cualquiera, el **contratista** indemnizará a **RWE** por toda **pérdida** sufrida por o atribuida contra **RWE** por dicha tercera parte y no habrá ningún límite a dicha responsabilidad.

13.6 Si en cuanto a la relación contractual, el **contratista** hubiera estado involucrado demostrablemente en una restricción ilícita de la competencia anteriormente a la celebración de este **contrato** y/o actúa de manera anticompetitiva antes o después de la celebración de este **contrato**, el **contratista** pagará, independientemente de cualquier otra normativa relativa a responsabilidades, una penalización del 15% de la **remuneración**, a no ser que se haya contabilizado un daño por importe diferente. Esto rige asimismo si el **contrato** ha sido terminado o

ha sido cumplido. Esto no afecta a otros derechos de **RWE** incluyendo su derecho a reclamar una indemnización por daños, perjuicios y/o intereses sobre los daños.

13.7 Se consideran especialmente como restricciones ilícitas de la competencia negociaciones anticompetitivas, recomendaciones o encuentros con otros licitadores / interesados en relación a:

- (a) la presentación o no presentación de ofertas incluyendo acuerdos territoriales,
- (b) acuerdos sobre precios o beneficios o
- (c) cantidades de entrega.

Tales actos del propio **contratista** son equivalentes a actos de personas nombradas por él o que trabajan para éste.

14. Seguro

14.1 Sin perjuicio de cualquier derecho u obligación conforme al **contrato** o a la ley, el **contratista** contratará y mantendrá seguros válidos durante la vigencia del contrato y por el período de tiempo durante el cual el **contratista** tiene responsabilidades de forma continuada conforme a este **contrato** o al **derecho aplicable**, con compañías aseguradoras sólidas y de buena reputación y de tal forma y coberturas como fueran de esperar teniendo en cuenta razonablemente la naturaleza y el alcance de las obligaciones del **contratista** conforme al presente **contrato** o al **derecho aplicable**, incluyendo las coberturas de seguro especificada más abajo en esta **condición**, debiendo ser demostrado mediante certificados de seguro entregados a **RWE** dentro de siete (7) días después de una solicitud correspondiente de **RWE**:

- (a) seguro de accidentes de trabajo por un importe mínimo de €5.000.000 por cada incidente o conforme al importe requerido por el **derecho aplicable**, cualquiera que sea mayor;
- (b) seguro de responsabilidad civil, del producto y del medio ambiente incluyendo cualquier responsabilidad frente a terceros en caso de cualquier muerte o daños personales y **pérdida** de o daños a cualquier propiedad física incluyendo los **productos** en cualquier caso derivados o en relación con la **entrega** o de **productos/servicios** por una cantidad mínima de €5.000.000 por cualquier incidente individual;
- (c) cualquier otro seguro requerido conforme al **derecho aplicable**.

14.2 Las franquicias aplicables en cualquier seguro son por cuenta del **contratista** si tales franquicias estuvieran relacionados con una **pérdida** de la que debe responsabilizarse el **contratista** con arreglo al **contrato**.

14.3 Si el **contratista** recibe pagos bajo los seguros por parte de las compañías aseguradoras del **contratista** en relación a un evento asegurado dentro del marco del presente **contrato**, el **contratista** pagará a **RWE** aquellos importes según sean reclamados y/o debidos y pagaderos a **RWE** del seguro y/o los utilizará exclusivamente para sustituir/remediar cualquier **incumplimiento** asociado.

15 Responsabilidad

15.1 El **contratista** es responsable de cualquier incumplimiento de un deber y del daño resultante a no ser que demuestre no ser responsable del cumplimiento de tal deber. Además, el **contratista** está obligado a indemnizar a **RWE** por todas las reclamaciones de daños por parte de terceros que dichos terceros formulen frente a **RWE** con base en un incumplimiento del **contratista** en la **entrega**, a no ser que el **contratista** demuestre frente a **RWE** que no es responsable del evento que haya provocado ese daño. Esta **condición** rige asimismo si el **contratista** utiliza un agente indirecto.

16 Terminación

16.1 **RWE** puede terminar el presente **contrato** en cualquier momento con arreglo a las normas legales por medio de un aviso por **escrito** al **contratista**.

16.2 El **contrato** puede ser terminado inmediatamente mediante una notificación si:

- (a) el **contratista** o **RWE** incumplen gravemente sus obligaciones bajo el **contrato** y dicho incumplimiento no puede ser remediado; o si
- (b) el **contratista** o **RWE** incumplen gravemente cualquiera de sus obligaciones y no lo remedian (si fuera posible hacerlo) dentro de 14 días después de una notificación por **escrito** pidiendo remediar dicho incumplimiento (se considera que un incumplimiento puede ser remediada si el tiempo no tiene importancia esencial en el cumplimiento de la obligación y si la persona **incumplidora** es capaz de cumplir con la obligación en el plazo de 30 días concedido para ello).

16.3 Si **RWE** puede terminar el **contrato** en su totalidad o, en su lugar, decidir, de forma discrecional, terminarlo parcialmente respecto a una parte de los **productos/servicios**, en cuyo caso el **contrato** continúa en cuanto a la **entrega** de los **productos/servicios** restantes.

16.4 Si el **contratista** incumple debido a que ha mostrado estar involucrado en restricciones ilícitas de la competencia en detrimento de **RWE**, entonces y además y/o en lugar del remedio disponible para **RWE** conforme a- la **condición** 13 (*Incumplimiento y Remedio*), **RWE** podrá terminar o rescindir inmediatamente el **contrato** mediante una notificación por **escrito**. En caso de una rescisión, rige el **derecho aplicable** relevante.

17 Consecuencias de la terminación

17.1 En caso de cualquier terminación o vencimiento, **RWE** pagará al **contratista** la **remuneración** debida y pagadera pro rata de cualquier **producto/servicio entregado** (y no cancelado o rechazado) y aún sin pagar en la fecha de la terminación o del vencimiento.

17.2 Si **RWE** termina el contrato por **incumplimiento del contratista**, **RWE** podrá recuperar del **contratista** en la medida en que aún no los haya recibido, los importes especificados en la **condición** 13 (*Incumplimiento y Remedio*) y el **contratista** pagará asimismo a **RWE** cualquier **daño** consecuente sufrido por **RWE** como resultado de la terminación.

17.3A no ser que se acuerde otra cosa, rigen las disposiciones legales vigentes.

18 Personal del contratista

18.1 No existe **contrato** alguno entre **RWE** y los empleados, administradores, directivos, agentes, personal, miembros de la plantilla, contratistas, sub-contratistas u otros trabajadores del **contratista (personal)**.

18.2 El **contratista** efectuará las retenciones pertinentes por impuestos y seguros así como por otras contribuciones legales sobre la remuneración que el **contratista** paga al **personal** que emplea.

18.3 El **contratista** asegura que:

- (a) dota a su **personal** con todos los vehículos y seguridad necesaria y con todos los demás equipos y herramientas que necesita para **suministrar** los **productos/servicios**,
- (b) todos los vehículos, equipos y demás herramientas que el **contratista** y su **personal** utilizan para **suministrar** los **productos/servicios** se encuentran en buen estado, legal y utilizable;
- (c) su **personal** está debidamente cualificado, es competente, tiene las habilidades y la experiencia necesarias y está formado y capacitado para **suministrar** los **productos/servicios** y conducir los vehículos, manejar los **productos** y todas las herramientas y equipos necesarios para **suministrar** los **productos/servicios** de forma segura y de conformidad con el presente **contrato**;
- (d) establece procedimientos para garantizar que su **personal** es capaz de entender y cumplir instrucciones verbales y escritas dadas por **RWE** incluyendo las relativas a la salud y la seguridad; y
- (e) adopta las precauciones adecuadas para prevenir daños material o personales.

18.4 Antes de que cualquier miembro del **personal** preste los **servicios**, el **contratista**, en la medida que lo permita la ley, se asegurará de que cada miembro de su personal satisface cualquier control que resulte adecuado conforme a las buenas prácticas del sector o que **RWE** notifique razonablemente al **contratista**. Estos requisitos de control incluyen, entre otros: la comprobación de identidades, permisos de trabajo, referencias, cualificaciones y permisos de conducir. El **contratista** llevará un registro de tales controles y los mostrará a **RWE** si **RWE** los solicita.

18.5 El **contratista** facilitará cualquier información razonable y legalmente solicitada por **RWE** en relación al **personal** del **contratista** que **suministre** los **servicios** dentro de un plazo de 10 días hábiles desde que se realice tal solicitud.

18.6 El **contratista** asegura que su **personal**:

- (a) cumple con la normativa local de seguridad y protección de **RWE**; y
- (b) lleva a cabo sus tareas de forma que causen el mínimo trastorno a las operaciones comerciales de **RWE**.

18.7 **RWE** puede en cualquier momento, previa notificación al **contratista**, retirar o pedir la retirada de las instalaciones de **RWE** de cualquier

persona que, en opinión razonable de **RWE**, no esté calificada o no sea competente para estar presente en las instalaciones de **RWE** o que en cualquier momento actúe de manera que contravenga los procesos o las políticas de seguridad o protección de **RWE**, cause o pueda causar lesiones a otros o daños a la propiedad o que represente cualquier otro riesgo de seguridad o protección. Las obligaciones del **contratista** se mantienen y no se reducen o cambian si **RWE** retira o pide dicha retirada.

18.8 El **contratista** indemniza a **RWE** y al **grupo RWE** plenamente por cualquier pérdida, responsabilidad, daño, gasto, reclamación, multa, demanda, procedimiento, cargo, sanción, demanda o coste (incluyendo los honorarios legales) (**pérdida**) sufrida o incurrida por **RWE** (y/o el **grupo RWE**) como resultado de cualquier incumplimiento del **contratista** o de su **personal** de las obligaciones del **contratista** conforme a esta **condición**.

18.9 Cualquier incumplimiento de esta **condición** es un incumplimiento material y permite a **RWE** rescindir el presente **contrato** por **incumplimiento del contratista**.

19 Propiedad de los materiales de RWE

19.1 Cualquier información, especificación, dibujo, boceto, modelo, prototipo, muestra, herramienta, diseño, información o dato técnico u otra información propietaria o **DPI** (ya sea escrita, oral o de otro tipo, incluyendo datos personales) (**materiales de RWE**) obtenidos por el **contratista** o puestos a disposición del **contratista** por **RWE** o en nombre de **RWE** seguirán siendo propiedad de **RWE** y/o no pasarán a ser propiedad del **contratista**.

19.2 El **contratista**:

- mantiene los **materiales de RWE** separados de la propiedad del **contratista** y de la propiedad de terceros;
- almacena y protege adecuadamente e identifica los **materiales de RWE** como propiedad de **RWE**; y
- entrega a petición los **materiales de RWE** a **RWE**.

19.3 El riesgo sobre los **materiales de RWE** pasan al **contratista** en cuanto el **contratista** los reciba o **RWE** los ponga a disposición del **contratista** para su uso.

20 Derechos de propiedad intelectual

20.1 Todos los derechos de propiedad intelectual del **contratista** (**DPI**) existentes en la **fecha de inicio** o con anterioridad a la misma seguirán siendo propiedad del **contratista** y todos los **DPI de RWE** existente en o antes de la **fecha de inicio** o con anterioridad a la misma seguirán siendo propiedad de **RWE**.

20.2 Por la presente, el **contratista** concede a **RWE** una licencia perpetua, transferible, irrevocable, no exclusiva, libre de regalías/cánones y mundial para utilizar cualquiera de los **DPI del contratista** que sean necesarios para que **RWE** y el **grupo RWE** obtenga el beneficio de los **productos/servicios** y del presente **contrato**.

20.3 Por la presente, el **contratista** asigna a **RWE** con garantía de plena titularidad todos los **DPI** (incluyendo los derechos de autor) libres de gravámenes sobre cualesquiera **producto/servicio** creado o desarrollado por el **contratista** o por otros en nombre del **contratista** en relación a este **contrato** o que de otro modo resulten de la **entrega de productos/servicios** (incluyendo el código fuente nuevo o adaptado e incluyendo cualesquiera versiones nuevas, p. ej. actualizaciones, mejoras, versiones, parches, correcciones de errores). Esta asignación surte efecto en la **fecha de inicio** o inmediatamente después de la entrada en vigor de cualquier **DPI** nuevo o desarrollado durante la **vigencia** del contrato.

20.4 El **contratista** acuerda obtener renunciando a todos los derechos morales y de otro tipo, ejecutar todos los documentos y hacer cualquier otra cosa razonablemente necesaria para perfeccionar estos derechos.

20.5 Cuando se cree o desarrolle cualquier software para **RWE**, **RWE** es propietaria y el **contratista** suministra a **RWE** el código fuente del software creado o desarrollado.

20.6 Cualquier derecho concedido por **RWE** al **contratista** o al **personal del contratista** para utilizar los **DPI de RWE** cesará a la expiración o terminación anticipada de la **vigencia**.

20.7 El **contratista** defiende e indemniza a **RWE** y al **grupo RWE** de y contra cualquier **pérdida** incurrida y/o adjudicada contra **RWE** y/o el **grupo RWE** en cada caso como resultado de o en conexión a:

- una infracción de los **DPI de RWE** por parte del **contratista** o del **personal del contratista**; y
- cualquier reclamación o demanda de que los **productos/servicios** (en su totalidad o en parte) infringen los **DPI** o cualquier otro derecho de un tercero.

20.8 El **contratista** y **RWE** se notificarán mutuamente ante cualquier reclamación de terceros relativa a **DPI**, supuesta o real, tan pronto como sea razonablemente posible tras tener conocimiento de dicha reclamación.

20.9 Ni el **contratista** ni **RWE** admitirán responsabilidad alguna o acordarán conciliación o un compromiso alguno en relación a cualquier reclamación relativa a **DPI** de terceros sin el consentimiento previo y por escrito de la otra parte, consentimiento que no se denegará, condicionará ni retrasará injustificadamente.

20.10 El **contratista** puede, previa solicitud por escrito a **RWE**, por cuenta y cargo del **contratista**, y previa constitución de una garantía financiera adecuada a favor de **RWE** por cualquier deuda o responsabilidad bajo una indemnización, llevar a cabo o resolver todas las negociaciones y litigios derivados de cualquier reclamación de **DPI** de terceros y **RWE**, a petición y por cuenta del **contratista**, prestará al **contratista** asistencia razonable en relación a dichas negociaciones y litigios.

20.11 Si se presenta, o en opinión del **contratista**, es probable que se presente cualquier reclamación de terceros en materia de **DPI** en contra el

contratista o de **RWE** entonces, sin afectar ningún derecho u obligación, el **contratista** inmediatamente y a su propia costa:

- (a) procurará para **RWE** y/o para el **grupo RWE** el derecho a seguir utilizando los **productos/servicios** o **DPI** (o cualquier parte de ellos) de conformidad con este **contrato**; o
- (b) modificará o sustituirá los **productos/servicios** infractores (o cualquier parte de ellos) para evitar la infracción o supuesta infracción como si fueran defectuosos y para cumplir con la **condición 13 (Incumplimiento y remedio)**; o bien
- (c) pagará a **RWE** todos las cantidades establecidas en la **condición 13 (Incumplimiento y remedio)** como si los **productos/servicios** fueran defectuosos.

20.12 Cualquier incumplimiento de esta **condición** es un incumplimiento material y **RWE** podrá terminar este **contrato** por **incumplimiento del contratista**.

21 Confidencialidad

21.1 El **pedido**, las **CG**, cualquier **material de RWE** o cualquier otra información técnica o comercial de naturaleza confidencial (bien marcada como tal o bien que, por su naturaleza, pueda considerarse razonablemente como confidencial) que el **contratista** reciba de **RWE** (o de una persona que actúe en nombre de **RWE**) ya sea expresa o implícitamente, o que el **contratista** obtenga de cualquier otro modo (incluyendo cualquier información relativa a los negocios o asuntos financieros o de otro tipo de **RWE** o de un miembro del **grupo RWE** o de los clientes o proveedores de **RWE** o del **grupo RWE**, e incluidos los datos personales o información relativa a sistemas y/o redes de información) (**información confidencial**) es estrictamente confidencial y el **contratista** no la utilizará salvo en la medida estrictamente necesaria para el cumplimiento de las obligaciones del **contratista** conforme al presente **contrato** ni la revelará (total o parcialmente) a ninguna persona sin el previo consentimiento por escrito de **RWE**.

21.2 El **contratista** mantendrá a buen recaudo los **materiales de RWE** y la **información confidencial** y mantendrá y adoptará las medidas, los procesos y los procedimientos técnicos y organizativos adecuados para salvaguardarla contra todo acceso no autorizado, pérdida, destrucción, robo, uso o divulgación de datos personales y de toda **información confidencial**. El **contratista** no conservará la **información confidencial** más tiempo del que sea necesario para el cumplimiento de las obligaciones del **contratista** conforme a este **contrato** o según lo exija o permita la ley.

21.3 El **contratista** puede revelar **información confidencial** si y en la medida en que:

- (a) el **contratista** considere necesario revelar **información confidencial** al **personal del contratista** o las empresas del grupo con el único propósito de cumplir con las obligaciones del **contratista** conforme a este **contrato** o a asesores profesionales,

auditores y banqueros, en cada caso siempre que el **contratista** imponga condiciones de confidencialidad similares, a las contenidas en este contrato, a dichas personas;

- (b) el **contratista** esté obligado a hacerlo por ley o por cualquier mercado de valores u organismo regulador o gubernamental al que esté sujeto el **contratista** dondequiera que esté situado, siempre que el **contratista** avise de ello a **RWE** con antelación tan pronto como sea razonablemente factible y legalmente posible;
- (c) sea o pase a ser de dominio público sin culpa del **contratista**; o
- (d) haya sido revelada previamente al **contratista** por terceros sin obligación de confidencialidad.

21.4 En la medida en que la ley lo permita, el **contratista** borrará, destruirá o devolverá sin demora a **RWE** los **materiales** y la **información confidencial**, así como cualquier dato almacenado en la infraestructura y sistemas del **Contratista** (incluyendo todas las copias) a petición de **RWE** y, previa solicitud, certificará dicho borrado, destrucción o devolución.

21.5 El **contratista** no hará ningún anuncio o declaración publicitaria relacionada con **RWE**, el **grupo RWE**, el **contrato** o cualquier parte del mismo o de su objeto sin la previa aprobación por escrito de **RWE** (salvo que sea requerido por el **derecho aplicable** o por cualquier autoridad legal o reguladora, en cuyo caso el **contratista** avisará a **RWE** con tanta anticipación como sea razonablemente factible hacerlo).

21.6 El **contratista** defiende e indemniza a **RWE** y al **grupo RWE** de y contra cualquier **pérdida** en la que incurran **RWE** y/o el **grupo RWE** como resultado de o en relación a un incumplimiento de esta **condición** por parte del **contratista** o del **personal del contratista**.

21.7 Cualquier incumplimiento de esta **condición** es un incumplimiento material y **RWE** podrá terminar este **contrato** por **incumplimiento del contratista**.

21.8 Las obligaciones de esta **condición** rigen por un período de tres (3) años así como durante la **vigencia**.

22 Protección de datos

22.1 El **contratista** está obligado a cumplir las disposiciones legales en materia de protección de datos (especialmente el Reglamento General de Protección de Datos (RGPD) y la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales. En caso de tratamiento de datos personales por cuenta de **RWE**, el **contratista** trata los datos personales exclusivamente dentro del ámbito del acuerdo alcanzado con y conforme a las instrucciones de **RWE**. En caso de tratamiento por encargo, se establecerá un acuerdo separado a tal efecto. El **contratista** protege los datos personales recibidos de **RWE** contra el acceso por terceros no autorizadas mediante medidas técnicas y organizativas adecuadas de conformidad con el art. 32 RGPD y la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos

digitales. El **contratista** informa a **RWE** sin demora en caso de graves perturbaciones en el curso de las operaciones, sospechas de violación de la protección de datos u otras irregularidades en el tratamiento de los datos de **RWE**.

22.2 La responsabilidad y/o deuda máxima respectiva del **contratista** y de **RWE** entre sí en relación a esta **condición** 22 (protección de datos) asciende al importe de un millón de euros (€1.000.000) en total.

22.3 Cualquier incumplimiento de esta **condición** (protección de datos) es un incumplimiento material y **RWE** podrá terminar este **contrato** por **incumplimiento del contratista**.

23 Seguridad de la información e infraestructuras críticas

23.1 **RWE** podrá solicitar al **contratista** (y es posible que el **contratista** ya lo haya hecho) de vez en cuando que cumplimente un formulario de autodeclaración y que proporcione las pruebas pertinentes relativas a la seguridad de la información, la protección de infraestructuras críticas, sistemas y la protección de datos. El **contratista** garantiza que sus respuestas son y seguirán siendo verdaderas y exactas. Cualquier incumplimiento de esta garantía o declaración falsa constituye un incumplimiento material del **contrato** y **RWE** podrá terminar el **contrato** por **incumplimiento del contratista**.

23.2 El **contratista** no accederá ni tampoco permitirá que nadie acceda a los sistemas informáticos de **RWE** sin la autorización expresa y por escrito de **RWE**.

23.3 Cuando **RWE** lo autorice expresamente y por escrito, **RWE** podrá proporcionar al **contratista** acceso a los sistemas informáticos de **RWE**.

23.4 Cuando **RWE** proporcione dicho acceso, el **contratista** empleará procedimientos antivirus y cumplirá con las políticas y procedimientos tecnológicos de la información I que se alineen con los requerimientos de seguridad de **RWE**.

23.5 El **contratista** podrá utilizar cualquier acceso que se le conceda exclusivamente para la **entrega** de los **productos/servicios** y cada acceso de este tipo deberá efectuarse a través de las pasarelas de seguridad y/o cortafuegos acordados con **RWE**.

23.6 **RWE** podrá cancelar el acceso del **contratista** a los sistemas de **RWE** en cualquier momento sin previo aviso al **contratista**.

23.7 El **contratista** notificará inmediatamente a **RWE** (csirt@rwe.com) y prestará asistencia en caso de sospecha, real o amenaza de cualquier incidente o violación de la seguridad, actividad o acontecimiento inusual o malintencionado y/o vulnerabilidades de los que el **Contratista** tenga conocimiento que puedan afectar a los sistemas de **RWE** de cualquier manera o conducir a un acceso no autorizado a los sistemas de **RWE**, o que afecten al suministro de **productos/servicios** a **RWE**.

23.8 Cualquier incumplimiento de esta **condición** es un incumplimiento material y **RWE** podrá terminar cualquier **contrato** con el **contratista** por **incumplimiento del contratista**.

24 Desprestigio

24.1 El **contratista** no utilizará la información de **RWE** ni hará nada que desacredite el nombre de **RWE** o del **grupo RWE** o que dañe o entre en conflicto con la reputación, el fondo de comercio o los intereses comerciales de **RWE** o del **grupo RWE**.

25 Marketing y publicidad

25.1 El **contratista** no podrá, sin el previo consentimiento por escrito de **RWE**, utilizar:

- cualquier información relativa a este **contrato**; o
- fotografías de los sitios, instalaciones o personal de **RWE** en cada caso para fines de referencia o de marketing.

25.2 El **contratista** no podrá utilizar los nombres comerciales, marcas o logotipos de **RWE** o del **grupo RWE**, ya sea individualmente o en combinación con los nombres comerciales del **contratista** o de terceros.

26 Código de Conducta

26.1 **RWE** y el **grupo RWE** están comprometidos con el Código de Conducta de **RWE** (**Código de Conducta de RWE**) establecido en: <https://www.group.rwe/en/the-group/compliance/code-of-conduct/>.

26.2 El **contratista** acepta los principios de conducta contenidos en el **Código de Conducta de RWE** como base para la cooperación entre el **contratista** y **RWE**.

26.3 El **contratista** se compromete a apoyar y aplicar (y que el **contratista** procure que su **personal** apoye y aplique) los principios sobre derechos humanos, relaciones laborales, protección del medio ambiente y lucha contra la corrupción que se establecen en el marco de la iniciativa del Pacto Mundial de las Naciones Unidas (www.unglobalcompact.org).

27 Lucha contra la corrupción

27.1 El **contratista** se compromete a no dar o recibir, ofrecer o solicitar, directa o indirectamente, a nadie, ningún pago o beneficio que constituya una ventaja financiera indebida o de otro tipo.

27.2 El **contratista** con todo el **derecho aplicable** relativo a la lucha contra el soborno y la corrupción, y el **contratista** garantiza que ni el **contratista** ni el **personal** del **contratista** participan en ninguna actividad, práctica o conducta que constituya un delito conforme al **derecho aplicable**.

27.3 El **contratista** indemnizará a **RWE** y al **grupo RWE** por cualquier **pérdida** sufrida por **RWE** y/o el **grupo RWE** como resultado del incumplimiento de esta **condición** por parte del **contratista** o del **personal** del **contratista**.

27.4 Cualquier incumplimiento de esta **condición** importantes un incumplimiento material y **RWE** podrá terminar este **contrato** por **incumplimiento del contratista**.

28 Sanciones

28.1 Por "sanciones" se entenderá cualesquiera sanciones económicas o financieras regímenes de control de importaciones o exportaciones o embargos comerciales, aplicados, administrados o

ejecutados por la Unión Europea (UE), sus Estados miembros, o el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

Sanciones también significa cualquier sanción económica o financiera, regímenes de control de importaciones o exportaciones o embargos comerciales aplicados, administrados o ejecutados por los Estados Unidos de América, o el Reino Unido, a menos que esto constituya una violación de cualquier ley de bloqueo aplicable, o el cumplimiento de dichas sanciones constituya una violación de cualquier ley de bloqueo aplicable (**sanciones**).

28.2 El **contratista** garantiza que ni el **contratista** ni ninguna de las empresas del grupo del **contratista** ni, según el leal saber y entender del **contratista**, ningún representante legal del **contratista** o de cualquiera de las empresas del grupo del **contratista**:

- (a) es una persona contra la que se hayan impuesto **sanciones**;
- (b) es propiedad o está bajo el control de una persona contra la que se han impuesto **sanciones**;
- (c) se encuentra o ha sido registrado o tiene su domicilio social en un país o territorio contra el que se han impuesto **sanciones** aplicables a sí mismo o su gobierno (actualmente, pero no exclusivamente: Cuba, Irán, Corea del Norte, Siria, Crimea y las denominadas Repúblicas Populares de Donetsk y Luhansk).

28.3 El **contratista** cumple con todas las **sanciones** y requisitos de control de exportaciones aplicables a él y sus actividades comerciales en lo que respecta a las actividades relacionadas con este **contrato**.

28.4 El **contratista** no venderá, ni tampoco suministrará o transferirá artículos recibidos de **RWE** a terceros si ello da lugar a que el **contratista** o **RWE** infrinjan cualquier **sanción** aplicable o normativa de control de exportaciones.

28.5 El **contratista** no actúa u omite actuar de forma tal que resulte en la violación por parte de **RWE** de cualquier **sanción** o normativa de control de exportaciones.

28.6 El **contratista** informará inmediatamente a **RWE** por **escrito** si el **contratista** tiene conocimiento de cualquier hecho o asunto que pueda dar lugar a una violación de las **sanciones** aplicables o de la normativa de control de exportaciones por parte del **contratista** o de **RWE** en relación con el **contrato**.

28.7 El **contratista** indemnizará a **RWE** y al **grupo RWE** de toda **pérdida** incurrida o sufrida por **RWE** y/o el **grupo RWE** como resultado del incumplimiento de esta **condición** por parte del **contratista** o del **personal** del **contratista**.

28.8 Cualquier incumplimiento de esta **condición** es un incumplimiento material y **RWE** podrá terminar este **contrato** por **incumplimiento del contratista**.

29 Derechos humanos

29.1 **RWE** se remite explícitamente a su Anexo de Contrato de Derechos Humanos para Proveedores, que rige dentro del **Grupo RWE** y puede consultarse en [https://www.rwe.com/en/products-and-](https://www.rwe.com/en/products-and-services/supplier-portal/general-conditions)

[services/supplier-portal/general-conditions](https://www.rwe.com/en/products-and-services/supplier-portal/general-conditions). **RWE** espera que el **contratista**, y el **contratista** así lo acuerda, acepte explícitamente y cumpla en todo momento los principios y todas las obligaciones contenidos en el mismo, y en particular, que se comprometa a apoyar y aplicar los principios sobre derechos humanos, relaciones laborales y protección del medio ambiente estipulados en el mismo en su propia área de negocio y de cara a su propia cadena de suministro.

29.2 Con el fin de seguir evaluando y determinando el riesgo para los derechos humanos, las relaciones laborales y la protección del medio ambiente asociado a la cadena de suministro, **RWE** podrá presentar, inicial y periódicamente o bien ad hoc, y el **contratista** responderá a su debido tiempo, un cuestionario relativo a las áreas típicas de riesgo y a las acciones preventivas y correctivas que se hayan adoptado y/o se requieran dentro del área de negocio del **contratista**.

29.3 El **contratista** además está obligado a informar a **RWE** a su debido tiempo de cualquier incidente, violación o riesgo incrementado de violación de cualquier principio de derechos humanos que afecte a **RWE** en su cadena de suministro con el **contratista**.

29.4 **RWE** tiene derecho a llevar a cabo auditorías para determinar si el **contratista** o cualquiera de sus proveedores ha cumplido con sus obligaciones en virtud del Anexo de Contrato de Derechos Humanos para Proveedores, solicitando información, pruebas documentales o realizando inspecciones in situ, tal como se establece en el Anexo de Contrato de Derechos Humanos para Proveedores.

29.5 Si el **contratista** incumple manifiestamente cualquiera de los principios y se niega a aplicar las medidas preventivas o correctivas necesarias de conformidad con el Anexo de Contrato de Derechos Humanos para Proveedores, **RWE** se reserva, además de otros recursos que puedan estar disponibles, el derecho a terminar extraordinariamente el **contrato** con el **contratista**.

29.6 En caso de que **RWE** sea declarada legalmente responsable de una infracción de los requisitos legales aplicables en virtud de la ley alemana sobre la diligencia debida en las cadenas de suministro (LkSG, Lieferkettensorgfaltspflichtengesetz) que sea atribuible a una conducta dolosa o negligente del **contratista**, en particular por no observar las obligaciones derivadas del Anexo de Contrato de Derechos Humanos para Proveedores, **RWE** repercutirá cualquier multa que se le imponga como reclamación por daños y perjuicios en virtud del presente **contrato**.

30 Responsabilidades como empleador

30.1 El **contratista** cumplirá y procurará que su **personal** cumpla con todo el **derecho aplicable** relativo a la legislación laboral o de empleo, incluyendo discriminación, igualdad, salario mínimo, salud, seguridad y bienestar de empleados, y el **contratista** permitirá que todo el **personal** del **contratista** todos sus derechos conforme a la ley. El **contratista** indemnizará y mantendrá indemne a **RWE** en sus relaciones

internas de todas las posibles reclamaciones que se presenten contra **RWE** debido al incumplimiento por parte del **contratista** o de uno de sus **subcontratistas** del Real Decreto Legislativo 2/2015, de 23 de octubre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley del Estatuto de los Trabajadores, así como disposiciones legales que puedan dar lugar a una posible responsabilidad. En particular, el **contratista** se compromete a apoyar a **RWE** con respecto a la defensa de supuestas reclamaciones contra **RWE** de la mejor manera posible y a facilitar a **RWE**, por ejemplo, la información necesaria.

30.2 El **contratista** garantiza a **RWE** que todo su **personal** que ejecute las obligaciones del **contratista** en virtud del **contrato** tienen todos los derechos necesarios para trabajar y/o permisos de trabajo.

30.3 Sin perjuicio de las obligaciones generales mencionadas anteriormente o de otro modo para cumplir el **derecho aplicable**, incluyendo la protección de datos, en relación con el **personal** del **contratista**, el **contratista** garantiza que:

- (a) dispone de procedimientos eficaces para verificar la edad de los empleados en el momento de su contratación;
- (b) conserva documentos adecuados sobre la edad de los empleados, tales como copias de los documentos de identidad y registros de personal;
- (c) cumple los requisitos legales locales en relación con la edad mínima de empleados;
- (d) emplea a empleados menores de 18 años solo en trabajos no peligrosos o diurnos;
- (e) permite a los empleados abandonar el lugar de trabajo después de la jornada laboral;
- (f) trata a todos los empleados de forma humana, lo que incluye no someter a los trabajadores a abusos físicos o verbales;
- (g) trata a todos los empleados de forma aceptable en relación a sus documentos personales, lo que incluye no exigir a los empleados que presten depósitos o documentos originales como documentos de identidad y certificados de formación;
- (h) trata a todos los empleados de manera adecuada en lo que respecta al acceso al lugar de trabajo y salida del mismo; y
- (i) garantiza que todo empleo sea voluntario.

30.4 El **contratista** aplica en todo momento durante la **vigencia** y adecuadamente dichas políticas y procedimientos, y lleva a cabo un monitoreo periódico de su cumplimiento con carácter anual o más frecuentemente.

30.5 En caso de que el **contratista** contrate **personal** de terceros en relación con cualquier actividad relacionada con este **contrato** (incluyendo, sin limitación, cuando el **contratista** subcontrate a terceros), el **contratista** se asegurará de que se incluyen disposiciones equivalente a esta **condición** dentro del **contrato** o términos de contratación bajo los cuales el **contratista** designe a un tercero para llevar a cabo la actividad relevante asociada con este **contrato**.

31 Infracciones del Código de Conducta y de responsabilidad del empleador

31.1 Si el **contratista** tiene conocimiento o razones para creer que él mismo o cualquiera de su **personal** ha incumplido o ha incumplido potencialmente cualquiera de las responsabilidades del **contratista** referidas en la **condición 23** (*Seguridad de la información e infraestructuras críticas*) 26 (*Código de Conducta*), y/o 30 (*Responsabilidades como Empleador*), el **contratista** notifica a **RWE** dicho incumplimiento o posible incumplimiento y adopta medidas para rectificar dicho incumplimiento o posible incumplimiento.

31.2 **RWE** utilizará los medios adecuados para establecer la validez de dicho incumplimiento o posible incumplimiento, incluyendo los indicados en la **condición 34** (*Auditoría*), y si es validado, sin perjuicio de cualquier derecho u obligación bajo este **contrato**, **RWE** podrá:

- (a) emitir una advertencia al **contratista** para que proporcione tan pronto como sea razonablemente posible un plan de acción detallado para abordar el incumplimiento potencial o, cuando sea necesario, para remediar el incumplimiento real y que, en su caso, se implemente de inmediato; y/o
- (b) suspender el presente **contrato** hasta que se resuelva el incumplimiento potencial o, en su caso, el incumplimiento real.

31.3 Cuando se le dé al **contratista** la oportunidad adecuada para abordar el incumplimiento potencial o para remediar el incumplimiento real y el **contratista**, en cualquiera de los casos, en opinión de **RWE**, no lo haya hecho, el **contratista** estará en incumplimiento material de este **contrato** y **RWE** podrá dar por terminado este el **contrato** por **incumplimiento del contratista**.

31.4 El **contratista** indemnizará a **RWE** y al **grupo RWE** de toda **pérdida** incurrida o sufrida por **RWE** y/o el **grupo RWE** como resultado del incumplimiento de las responsabilidades del **contratista** especificadas en la **condición 26** (*Código de Conducta*) y 30 (*Responsabilidades como Empleador*) o cualquier incumplimiento del **derecho aplicable** relacionado.

32 Garantía y declaración

32.1 El **contratista** garantiza y declara que:

- (a) tiene capacidad legal para celebrar este **contrato** y capacidad para la **entrega** de los **productos/servicios**;
- (b) la celebración y/o cumplimiento de este **contrato** no viola o contraviene ningún **derecho aplicable** o requisitos contractuales u obligaciones que apliquen al **contratista**;
- (c) dispone y mantendrá todas las licencias, permisos, autorizaciones, consentimientos y autorizaciones que necesite para llevar a cabo sus obligaciones en virtud del **contrato** y con respecto a los **productos/servicios**.

33 Registros

33.1 Durante la **vigencia**, el **contratista** mantendrá los registros relativos a los **productos/servicios** que sean necesarios para rastrear la cadena de suministro y demostrar el cumplimiento de sus obligaciones en virtud del presente **contrato**, incluyendo la correcta facturación, la seguridad de

la información, las obligaciones de confidencialidad y protección de datos, y los conservará durante el tiempo que exija el **derecho aplicable**).

34 Auditoría

34.1 RWE y/o los auditores de RWE podrán tener acceso a las instalaciones del **contratista** y a las instalaciones del **personal** del **contratista** durante horas normales de trabajo, previa notificación razonable según sea apropiado en las circunstancias, y auditor y/o inspeccionar todos los asuntos (incluyendo todos los registros) en las instalaciones del **contratista** y/o en las del **personal** del **contratista** relacionados con la **entrega** de **productos/servicios** a RWE y el cumplimiento del **contratista** con sus obligaciones en este **contrato** incluyendo las operaciones, instalaciones, condiciones de trabajo procedimientos y sistemas del **contratista**. El **Contratista** proporciona **personal** debidamente cualificado para apoyar dichas auditorías.

35 Cesión

35.1 El **contratista** no cederá, novará o transferirá de cualquier otra forma cualquiera de los derechos y/u obligaciones del **contratista** conforme al **contrato** sin el previo consentimiento por **escrito** de RWE.

35.2 RWE podrá ceder o sublicenciar cualquiera de los derechos de RWE conforme a este **contrato** dentro del **grupo RWE** sin el consentimiento previo del **contratista**.

35.3 Sin perjuicio de la cesión de cualquier crédito financiero en virtud de los artículos 347 y 348 del Código Mercantil español, el **contratista** no cederá créditos a terceros ni hará que los cobren terceros, salvo consentimiento por **escrito** de RWE.

36 Subcontratación

36.1 El **contratista** no subcontratará ninguna de sus obligaciones en virtud del **contrato** ni cambiará sus subcontratistas sin el consentimiento previo por **escrito** de RWE o en la medida establecida en un **pedido**.

36.2 El nombramiento de un subcontratista no afectará las obligaciones y responsabilidades del **contratista**.

36.3 El **contratista** es el principal responsable de cualquier acción u omisión de su **personal**.

36.4 Cuando el **contratista** subcontrate cualquiera de sus obligaciones en virtud de este **contrato**, el **contratista** deberá asegurarse de que en el **contrato** entre el **contratista** y sus subcontratistas se incluyan términos y condiciones iguales a estas **CG**.

37 Idioma

37.1 El idioma de este **contrato** es el español y todas las notificaciones, documentos, correspondencia y cualquier otra información intercambiada entre el **contratista** y RWE en relación con el mismo se hará en español a menos que RWE acuerde lo contrario por **escrito**.

38 Escalada

38.1 Si surge una controversia del **contrato** o en relación con el mismo, el **contratista** y RWE se notifican mutuamente y tratarán de resolver la controversia mediante negociaciones entre los respectivos representantes del **contratista** y de RWE que tengan autoridad para resolverla.

39 Ley Aplicable y jurisdicción

39.1 La ley española se aplica a este **contrato** y el **contratista** y RWE, respectivamente, acuerdan someterse irrevocablemente a la jurisdicción exclusiva de los tribunales de Madrid en lo que se refiere a cualquier disputa, reclamación o asunto que surja bajo o en relación con este **contrato** (incluyendo su objeto, formación y cualquier disputa y reclamación no contractual).

39.2 Queda excluida la aplicación de la Convención de las Naciones Unidas sobre los contratos de compraventa internacional de mercaderías de 1980 (Convención de Viena, Serie de tratados de 1981, 184 y 1988, 61).